

FORMULARIO UNICO DE CORRECCIONES Y MODIFICACIONES
2000-10

1

SOLICITUD DE:

☐ Corrección de Error Material

☒ Modificación a una Solicitud

2

SOLICITANTE

Nombre:

SANOFI-AVENTIS
DEUTSCHLAND GMBH

Dirección:

Brüningstrasse 50

Teléfono:

Fax:

E-Mail:

Domicilio:

FRANKFURT AM MAIN, ALEMANIA

IDENTIFICACIÓN

C.C.

NIT

C.E.

Otro

Número

3

REPRESENTANTE
O APODERADO

Nombre:

LUIS PATIÑO LEYVA

Dirección:

Cra. 11ª No.94-78. Oficina 308
Bogotá, D.C., Colombia.

Teléfono:

6161948

Fax:

6163976

E-Mail:

IDENTIFICACIÓN

C.C.

NIT

C.E.

Otro

Número

2.930.616

TP

2698

4

Numero de Expediente:

04 076743

+

5

Descripción de la corrección o modificación solicitada:

Que se tenga en cuenta el cambio de nombre

de la sociedad AVENTIS PHARMA DEUTSCHLAND GMBH, domiciliada en Frankfurt am Main, Alemania,
por el de SANOFI-AVENTIS DEUTSCHLAND GMBH, domiciliada en Frankfurt am Main, Alemania, en

relación con la solicitud de patente referente a: DIHIDROTIAFENANTRENCARBONILGUANIDINAS, PROCESO

PARA SU PREPARACIÓN, SU USO COMO MEDICAMENTO O AUXILIAR DE DIAGNOSTICO Y

MEDICAMENTO QUE LAS COMPRENDE. En consecuencia, el trámite de esta solicitud de patente se debe continuar
a nombre de la sociedad SANOFI-AVENTIS DEUTSCHLAND GMBH.

6

Comprobante de pago No. 06 - 17,505

Fecha: Marzo 6 de 2006

7

Anexos:

☒ Comprobante de pago de la tasa

☒ El poder con que obro. Se encuentra en el Expediente No. 05 096625.

☒ Los documentos de cambio de nombre respectivos.

8

NOMBRE: LUIS PATIÑO LEYVA

FIRMA:

C.C.

2.930.616 Bogotá

T.P.

2698

92

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO

NIT : 800176087-2

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO
Rad: 04-076743- -00002-0000 Fec: 2006-04-11 11:47:36
Dep. 2020 NUECREACIONES
Tra: 11 PATENTEIYII Eje 379 FASENACIONALI
Act 328 CTOINFORMACION Folios: 18

RECIBO OFICIAL DE CAJA : 06 - 17,505
FECHA : MARZO 6 DE 2006

***** CONSIGNACION *****

DEPOSITANTE	TIPO PAGO	BANCO	CUENTA	No. PAGO	FECHA PAGO	Vr. PAGO
GUSTAVO HOLLMAN	CONSIGNACION	BANCO POPULAR	050-00110-6	48485284	28/02/2006	6,555,000.00

***** CONCEPTO *****

CANT.	RENTISTICO	CONCEPTO	TOTAL CONCEPTO
1	50005-01-03	CAMBIO DE MODALIDAD Y MODIFICA	
		12 MARCAS Y LEHAS COMERCIALES	95,000.00
		TOTAL :	\$ 95,000.00

SON: NOVENTA Y CINCO MIL PESOS

RESPONSABLE : 

RECIBO DE CAJA APLICADO AL EXPEDIENTE No. _____

->Dieser Ausdruck wird nicht unterschrieben und gilt als beglaubigte Abschrift<-

Nummer der Eintragung	a) Firma b) Sitz, Niederlassung, Zweigniederlassungen c) Gegenstand des Unternehmens	Grund- oder Stammkapital	a) Allgemeine Vertretungsregelung b) Vorstand, Leitungsorgan, geschäftsführende Direktoren, persönlich haftende Gesellschafter, Geschäftsführer, Vertretungsberechtigte und besondere Vertretungsbefugnisse	Prokura	a) Rechtsform, Regeln, Satzung oder Gesellschaftsvertrag b) Sonstige Rechtsverhältnisse	a) Tag der Eintragung b) Bemerkungen
1	2	3	4	5	6	7
1	a) <u>Aventis Pharma Deutschland GmbH</u> b) Frankfurt am Main c) a) Die Produktion von pharmazeutischen Produkten in Deutschland; b) das Marketing und der Vertrieb von pharmazeutischen Produkten; c) die Entwicklung von pharmazeutischen Produkten und die Forschung in diesem Bereich.	5.291.000,00 EUR	a) Die Gesellschaft hat mindestens zwei Geschäftsführer. Die Gesellschaft wird durch zwei Geschäftsführer oder durch einen Geschäftsführer gemeinsam mit einem Prokuristen vertreten. b) Geschäftsführer: Dr. Meier, Heinz-Werner, Diplom-Mathematiker, Mannheim Geschäftsführer: <u>Kohl, Dieter, Diplom-Wirtschaftsingenieur, Lohr</u> Geschäftsführer: Dr. Weas, Günther, Diplom-Chemiker, Erfensee Geschäftsführer: <u>Dr. Lehmann, Rudolf, Mainz, *28.02.1951</u> Geschäftsführer: <u>Zündert, Peter, Köln, *10.12.1959</u>	Gesamtprokura gemeinsam mit einem Geschäftsführer oder einem anderen Prokuristen Bender, Stefan, Eppstein, *22.09.1980 Weller, Ralf, Langen (Hessen), *29.12.1957 <u>Dr. Günter, Dieter, Wiesbaden</u> Dankesch, Eichen, Niederrhausen Robmann, Axel, Kalkheim Dr. Schmalzer, Rainer, Kalkheim Dr. Christensen, Christian-P., <u>Frankfurt am Main</u> Dr. Fleischmann, Klaus, Eschborn Dr. Richard, Frank, Kronberg im Taunus Preußinger, Richard, Hofheim am Taunus Bergmann, Jürgen, Großkrotzenburg Schiller, Manfred, Hofheim am Main Wilms, Arnold, Bad Camberg Arnold, Kurt Jacob, Niederdorfelden Dr. Kramer, Werner, Mainz Dr. Römer, Manfred, Eppstein Prof. Schölkens, Bernhard, Kalkheim Bent, Mario, Kalkheim Szymoniat, Roland, Kalkheim Fuchs, Brigitte, Hofheim am Taunus Dr. Kirschbaum, Bernd, Mainz Prof. Dr. Seibert, Gerhard, Darmstadt <u>Dr. Mohr, Roland, Surheim</u> Dr. Müller, Werner, Gensungen Eggenhart, Ekkehard, Kalkheim, *23.07.1952 Dr. Jacobi, Marius, Bad Homburg v. d. Höhe, *23.02.1992 Naumane, Christoph, Königstein im Taunus, *08.05.1955 Dr. Areiz, Werner, Königstein im Taunus, *22.09.1951 <u>Dr. Hilgen, Thomas, Köln, *03.11.1944</u> Dr. Bütz, Hans-Ulrich, Frankfurt am Main, *16.03.1963 Stöppler, Manfred, Niederrhausen, *04.01.1991 Dr. Milzmann, Manfred Heinrich, Hofheim am Taunus, *11.12.1949 <u>Dr. Busch, Andreas Eugen, Kalkheim, *26.08.1963</u> <u>Birkmann, Stefan Wolfgang, Bad Soden am Taunus, *07.1999</u> Biele, Jürgen, Liederbach, *23.06.1954 Dwerhagen, Josef, Frankfurt am Main, *24.11.1948 Dr. Löw, Anke, Nürnberg, *19.03.1993 Marloff, Claudia, Frankfurt am Main, *15.08.1989	a) Gesellschaft mit beschränkter Haftung Gesellschaftsvertrag vom 30.10.1995 zuletzt geändert am 08.07.2003 b) Zwischen der Gesellschaft und der Aventis Pharma Holding GmbH (ehemals Hoechst Marion Roussel Aktiengesellschaft) in Frankfurt am Main als herrschendem Unternehmen ist am 15.12.1998 ein Beherrschungs- und Gewinnabführungsvertrag abgeschlossen, dem die Gesellschaftsversammlung durch Beschluss vom 15.12.1998 zugestimmt hat. Die Gesellschaft hat einen Aufsichtsrat.	a) 16.12.2004 Drescher b) Tag der ersten Eintragung: 14.11.1995 Dieses Blatt ist zur Fortführung auf EDV umgeschrieben worden und dabei an die Stelle des bisherigen Registerblattes getreten. Band III Blatt 23 ff. Sonderband Beherrschungs- und Gewinnabführungsvertrag vom 15.12.1998 Band I a) Blatt 49 ff. Sonderband

94

->Dieser Ausdruck wird nicht unterschrieben und gilt als beglaubigte Abschrift<-

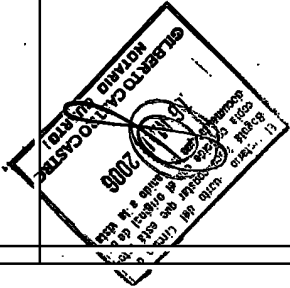
Veränderung	a) Firma b) Sitz, Niederlassung, Zweigniederlassungen c) Gegenstand des Unternehmens	Grund- oder Stammkapital	a) Allgemeine Verordnungsregelung b) Vorstand, Leitungsorgan, geschäftsführende Direktoren, parastatistisch helfende Gesellschafter, Geschäftsführer, Vertretungsberechtigte und besondere Vertretungsbefugnis	Prokura	a) Rechtsform, Beginn, Setzung oder Gesellschaftsvertrag b) Sonstige Rechtsverhältnisse	a) Tag der Eintragung b) Bemerkungen
				Flecher, Renata, Frankfurt am Main, *01.05.1968 Mörler, Manfred, Bad Soden am Taunus, *13.11.1958 Dr. Kautz, Volker, Püßheim, *06.04.1961 Chappell, Alan, Bad Soden am Taunus, *24.02.1949 Dr. Köhler, Michael, Gründau-Rothenberg, *18.03.1963 Dr. Karloeschke, Urs, Schlitz, *14.01.1965 Dr. Wirth, Uwe, Kellheim, *25.08.1959 Dr. Leuz, Rainer, Großholzbach, *28.08.1980 Ulrich, Dirk, Kellheim, *28.11.1968 Dr. Braun, Matthias, Hochheim am Main, *12.08.1963 Hahn, Angelika, Bad Soden am Taunus, *08.07.1965 Dr. Wein, Elmar-Michael, Niederrhausen, *28.09.1954 Koch, Peter, Püßheim, Stommeln, *15.01.1962 Breslau, Gilles, Lörach, *05.07.1958 Denzel, Alan, Bad Soden am Taunus, *13.08.1960 Dr. Fensch, Manfred, Hünshausen-Walkersbach, *15.09.1945 Dr. Güll: Jürgen, Bad Soden am Taunus, *14.01.1964 Herzog, Uta, Frankfurt am Main, *18.08.1968 Dr. Jamin, Rainer, Frankfurt am Main, *23.05.1949 Dr. Krenz, Elmar, Kellheim, *03.03.1944 Krauß, Manuel, Liederbach, *22.07.1967 Dr. Stewart, Martin, Frankfurt am Main, *23.04.1968 Kautz, Werner, Seligenstadt (Hessen), *15.10.1951 Walt, Gabriele, Gau-Bischofsheim, *14.04.1969 Walt, Dorothée, Kellheim, *24.04.1961 Schmitt, Michael, Bubenheim, *18.12.1960 Hammer, Matthias, Eppstein, *09.09.1968 Dr. Schuster, Peter, Sulzbach, *24.04.1951 Gersberg, Oliver, Frankfurt am Main, *25.05.1969 Wiese, Carsten, Taunusstein, *18.02.1981 Pietel, Meera, Berlin, *24.12.1984		
				Prokura erteilt: D. Mohr, Roland, Bursheim Gesamtprokura gemeinsam mit einem Geschäftsführer oder einem anderen Prokuristen: Dr. Ennen, Alfons, Bülbern, *22.01.1958 Dr. Küster, Jürgen, Kellheim, *18.05.1953		a) 20.12.2004 Düges-Kröl
						05.01.2005

El libro de comercio
de la sociedad
se encuentra en el
archivo de la
Secretaría de
Estado de
Cuba.
16/01/2005
GILBERT CASTROCASTRO
NOTARIO CUARTO

95

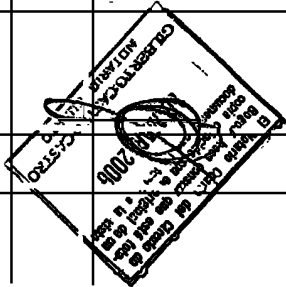
->Dieser Ausdruck wird nicht unterschrieben und gilt als beglaubigte Abschrift<-

Nummer der Eintragung	a) Firma b) Sitz, Niederlassung, Zweigniederlassungen c) Gegenstand des Unternehmens	Grund- oder Stammkapital	a) Allgemeine Vertretungsregelung b) Vorstand, Leitungsgesam, geschäftsführende Direktoren, parallelisch leitende Gesellschafter, Geschäftsführer, Vertretungsberechtigte und besondere Vertretungsabstufung	Prokura	a) Rechtsform, Beginn, Setzung oder Gesellschaftsvertrag b) Sonstige Rechtsverhältnisse	a) Tag der Eintragung b) Bemerkungen
1	2	3	4	5	6	7
				Gesamtprokura gemeinsam mit einem Geschäftsführer oder einem anderen Prokuristen: Bialojahn, Ulf, Wiesbaden, *09.12.1962		Dinges-Kröl
4				<u>Prokura erteilt:</u> <u>Dr. Christmann, Christian-P., Frankfurt am Main</u> <u>Prokura erteilt:</u> <u>Dr. Götz, Jürgen, Bad Bodan am Taunus, *04.01.1964</u> <u>Prokura erteilt:</u> <u>Klein, Dorothea, Kellheim, *24.04.1961</u> <u>Prokura erteilt:</u> <u>Dr. Höp, Thomas, Köln, *03.11.1944</u> Gesamtprokura gemeinsam mit einem Geschäftsführer oder einem anderen Prokuristen: Dr. Herrlich, Hans Thomas, Kellheim, *25.10.1961		28.01.2005 Dinges-Kröl
5				Gesamtprokura gemeinsam mit einem Geschäftsführer oder einem anderen Prokuristen: Dr. Riederer, Heinrich Jacob, Neubiberg, *18.07.1961 Koch, Klaus, Berlin, *23.04.1958 Henn, Miriam, Frankfurt am Main, *03.05.1971 Dr. Kehl, Thomas, Hofheim am Taunus, *27.05.1961 <u>Doytze, Volker, Frankfurt am Main, *09.08.1950</u> Dr. Suhrmndt, Mathias, Berlin, *26.07.1960 Dr. Stenz, Christian, Berlin, *18.11.1962 Püttmann, Heinrich, München, *11.10.1948 Müller, Hans, Gröbenzell, *09.02.1950 Martins, Yvonne, Puchheim, *28.05.1968 Luck, Fred, Berlin, *10.11.1962 <u>Janus, Wilfried, Berlin, *27.07.1952</u> Kraus, Stephan, Kleinmachnow, *15.11.1958 Dr. Hundt, Ferdinand, Berlin, *23.04.1949 Hirtz, Christoph, Berlin, *03.12.1965 Dr. Heinemann, Christoph, Frankfurt am Main, *28.12.1958 Haer, Manfred, Berlin, *27.09.1962 Dr. Gräve, Heinrich, Sutzbach, *05.08.1958 <u>Dr. Golombowski-Dettner, Sidonia, Echting, *21.09.1984</u> Döppler, Stephan, Berlin, *23.08.1947 Carole, Jan, Berlin, *25.12.1988		18.02.2005 Dinges-Kröl



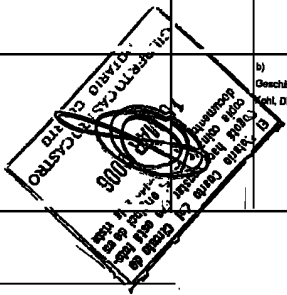
41

Eintragung	a) Firma b) Sitz, Niederlassung, Zweigniederlassungen c) Gegenstand des Unternehmens	Grund der Eintragung Stammkapital	d) Allgemeine Verordnungsregelung e) Vorstand, Leitungsorgan, geschäftsführende Direktoren, parallelisch haftende Gesellschafter, Geschäftsführer, Vertretungsbevollmächtigte und besondere Vertretungsbefugnisse	f) Rechtsform, Beginn, Salbung oder Gesellschaftsvertrag g) Sonstige Rechtsverhältnisse	h) Tag der Eintragung i) Bemerkungen
1					
2				Prokura erteilt: Wies, Carsten, Tammstein, *18.02.1961 Prokura erteilt: Dr. Laus, Rainer, Großhansbach, *28.08.1990	22.02.2005 Berend
3				Gesamtprokura gemeinsam mit einem Geschäftsführer oder einem anderen Prokuristen: Dewitz, Volker, Frankfurt am Main, *03.08.1950 Dr. Gekombowelt-Dalther, Stöckel, *21.09.1964	28.02.2005 Berend b) Eintragung lfd. Nr. 5 von Amts wegen berichtigt
4				Prokura erteilt: Brenn, Gies, Lörach, *05.07.1958	a) 05.04.2005 Dinges-Kröl
5				Prokura erteilt: Dr. Krenz, Elmar, Kellheim, *09.03.1964	11.04.2005 Dinges-Kröl
6			b) Nicht mehr Geschäftsführer: Christof, Peter, Köln, *10.12.1969 Bestellt als Geschäftsführer: Dr. Wessely, Jean-Yves, Berlin, *27.05.1951		a) 18.04.2005 Dinges-Kröl
7				Gesamtprokura gemeinsam mit einem Geschäftsführer oder einem anderen Prokuristen: Witz, Edgar, Berlin, *08.08.1965 Witz, Karsten, Berlin, *28.02.1969 Dr. Kruse, Dirk, Bad Homburg v. d. Höhe, *08.01.1958	28.04.2005 Dinges-Kröl
8				Prokura erteilt: Dr. Busch, Andreas, Euxen, Kellheim, *26.06.1963	30.05.2005 Dinges-Kröl
9				Gesamtprokura gemeinsam mit einem Geschäftsführer oder einem anderen Prokuristen: Schröder, Kai, Mülheim am Main, *13.07.1987 Düsse, Thomas, Berlin, *04.08.1968	16.06.2005 Dinges-Kröl



->Dieser Ausdruck wird nicht unterschrieben und gilt als beglaubigte Abschrift<-

a) Firma		Grund, auf den	b) Prokura		c) Tag der Eintragung	
b) Sitz, Niederlassung, Zweigniederlassungen		Stamm	a) Allgemeine Vertretungsregelung		b) Sonstige Rechtsverhältnisse	
c) Gegenstand des Unternehmens			b) Vorstand, Leitungsorgan, Geschäftsführer, Direktoren, persönlich haftende Gesellschafter, Geschäftsführer, Vertretungsberechtigte und besondere Vertretungsbefugnisse		a) Tag der Eintragung	
					b) Bemerkungen	
		3	4		5	
					6	
					7	
					8	
					9	
					10	
					11	
					12	
					13	
					14	
					15	
					16	
					17	
					18	
					19	
					20	
					21	
					22	
					23	
					24	
					25	
					26	
					27	
					28	
					29	
					30	
					31	
					32	
					33	
					34	
					35	
					36	
					37	
					38	
					39	
					40	
					41	
					42	
					43	
					44	
					45	
					46	
					47	
					48	
					49	
					50	
					51	
					52	
					53	
					54	
					55	
					56	
					57	
					58	
					59	
					60	
					61	
					62	
					63	
					64	
					65	
					66	
					67	
					68	
					69	
					70	
					71	
					72	
					73	
					74	
					75	
					76	
					77	
					78	
					79	
					80	
					81	
					82	
					83	
					84	
					85	
					86	
					87	
					88	
					89	
					90	
					91	
					92	
					93	
					94	
					95	
					96	
					97	
					98	
					99	
					100	



->Dieser Ausdruck wird nicht unterschrieben und gilt als beglaubigte Abschrift<-

98

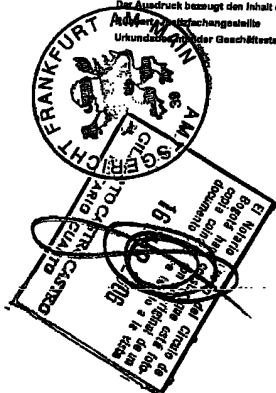
I. Firmen		Grund- oder Stammkapital	II. Allgemeine Vertretungsregelung	Präkura	III. Rechtsform, Beginn, Satzung oder Gesellschaftsvertrag	IV. Tag der Eintragung
a) Eintragung	b) Sitz, Niederlassung, Zweiggründungsstellen		b) Vorstand, Leitungsorgan, geschäftsführende Direktoren, persönlich haftende Gesellschafter, Geschäftsführer, Vertretungsberechtigte und besondere Vertretungsbefugnis		b) Sonstige Rechtsverhältnisse	b) Bemerkungen
c) Gegenstand des Unternehmens						

Frankfurt am Main, 11.10.2005

Der Ausdruck besagt den Inhalt des Handelsregisters

Ausweis der Geschäftsstelle

Urkunde der Geschäftsstelle



3



A
99

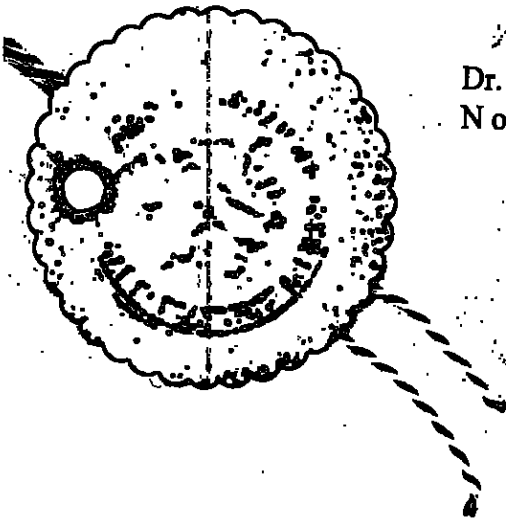


Die wörtliche Übereinstimmung der vorstehenden Abschrift mit der mir vorliegenden beglaubigten Abschrift beglaube ich hiermit. Die Abschrift besteht aus 7 Blättern.

I herewith certify that the foregoing copy is a true copy of the certified copy which has been presented to me. The copy consists of 7 sheets.

Frankfurt am Main, 21. Oktober 2005

Frankfurt am Main, 21 October, 2005



Dr. Oleg de Lousanoff
Dr. Oleg de Lousanoff
Notar



APOSTILLE

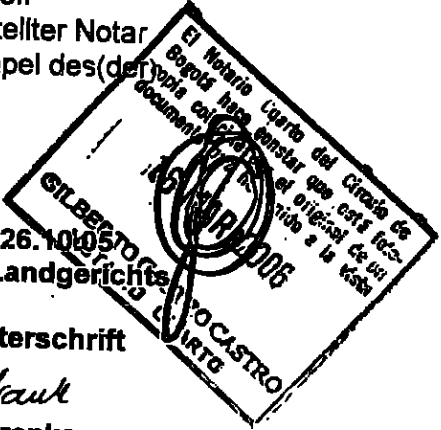
(Convention de la Haye du 5 octobre 1961)

- 1. Land: Bundesrepublik Deutschland
Diese öffentliche Urkunde
- 2. ist unterschrieben von Dr. de Lousanoff
- 3. in seiner Eigenschaft als amtlich bestellter Notar
- 4. sie ist versehen mit dem Siegel/Stempel des(der) Notars

Bestätigt

- 5. in Frankfurt/Main
- 6. am 26.10.2005
- 7. durch den Herrn Präsidenten des Landgerichts
- 8. unter Nr. 91 Ea A 8466
- 9. Siegel/Stempel

10. Unterschrift
Frank
i.V. Franke



1014

Registro Comercial B
Juzgado Municipal de Frankfurt am Main

Número de la compañía: **HRB 40661**

Esta impresión no se firma y es válida como copia autenticada

Impresión Oficial

Copia del 11.10.2005 9:39

Entrada No. 1:

Razón social: Aventis Pharma Deutschland GmbH

Domicilio: Frankfurt am Main

Objeto de la empresa:

- a) la producción de productos farmacéuticos en Alemania;
- b) el mercadeo y la venta de productos farmacéuticos;
- c) el desarrollo de productos farmacéuticos y la investigación en este campo

Capital social o nominal: 5.201.000,00 EUROS

Reglamentación general de representación:

La sociedad tiene por lo menos dos gerentes.

La sociedad es representada por dos gerentes o por un gerente conjuntamente con un apoderado.

Gerentes:

Dr. Meier, Heinz-Werner, Matemático Diplomado, Mannheim

Kohl, Dieter, Ingeniero Económico Diplomado, Idstein

Dr. Wess, Günther, Químico Diplomado, Erlensee

Dr. Lehnert, Rudolf, Mainz, *28.02.1951

Zündorf, Peter, Colonia, *10.12.1956

Apoderados:

Poder colectivo conjuntamente con un gerente o con otro apoderado:

Bender, Stefan, Eppstein, *02.09.1960

Walter, Ralf, Langen (Hessen), *26.12.1957

Dr. Götter, Dieter, Wiesbaden

Dambacher, Erich, Niedernhausen

Raimann, Axel, Kelkheim,

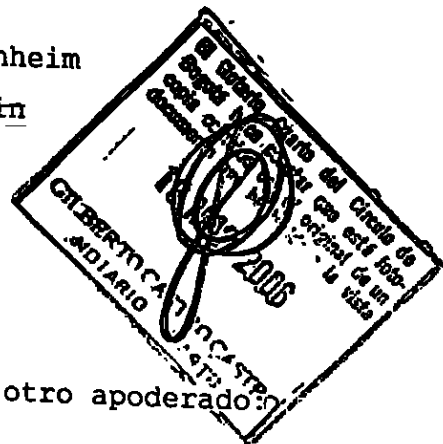
Dr. Schmiedel, Rainer, Kelkheim

Dr. Christiansen, Christian-P, Frankfurt am Main

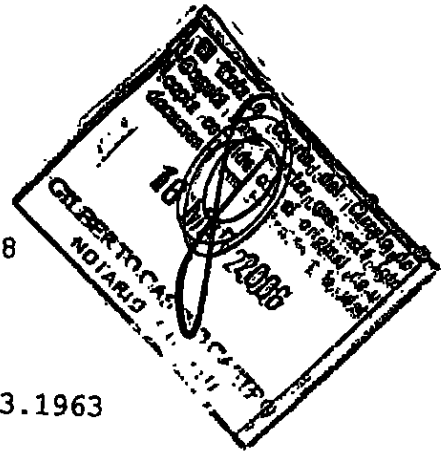
Dr. Fleischmann, Klaus, Eschborn

Dr. Richard, Frank, Krinberg im Taunus,

Preißinger, Richard, Hofheim am Taunus



Bergmann, Jürgen, Großkrotzenburg
 Schäfer, Manfred, Flörsheim am Main,
 Willems, Arnold, Bad Camberg
 Arnold, Kurt Jakob, Niederdorffelden
 Dr. Kramer, Werner, Mainz,
 Dr. Rösner, Manfred, Eppstein
 Prf. Schölken, Bernward, Kelkheim
 Senft, Mario, Kelkheim
 Szymoniak, Roland, Kelkheim
 Fuchs, Brigitte, Hofheim am Taunus
 Dr. Kirschbaum, Bernd, Mainz, Prof.
 Dr. Selbert, Gerhard, Darmstadt
Dr. Mohr, Roland, Burghaun
Dr. Müller, Werner, Gensingen
 Eigenherr, Ekkhard, Kelkheim, *25.07.1952
 Dr. Jakobi, Markus, Bad Homburg v.d.Höhe, *23.02.1962
 Naumann, Christoph, Königstein im Taunus, *06.05.1955
 Dr. Aretz, Werner, Königstein im Taunus, *22.09.1951
Dr. Högn, Thomas, Colonia, *03.11.1944
 Dr. Stilz, Hans-Ulrich, Frankfurt am Main, *15.03.1963
 Stoppler, Hanfried, Niedernhausen, *04.01.1961
 Dr. Milsmann, Manfred Heinrich, *Hofheim am Taunus, *01.12.1949
Dr. Busch, Andreas Eugen, Kelkheim, *26.08.1963
Brinkmann, Stefan Wolfgang, Bad Soden Am Taunus, *10.07.1966
 Bieke, Jürgen, Liederbach, *23.06.1954
 Dwerhagen, Jost, Frankfurt am Main, *24.11.1946
 Dra. Löw, Anita, Nürnberg, *19.03.1953
 Marloff, Claudia, Frankfurt am Main, *15.08.1969
 Plecher, Renate, Frankfurt am Main, *01.05.1966
 Mörlner, Manfred, Bad Soden am Taunus, *13.11.1958
 Dr. Keuth, Volker, Pulheim, *06.04.1961
 Chapell, Alan, Bad Soden am Taunus, *24.02.1949
 Dr. Köhler, Michael, Gründau-Rothenbergen, *16.03.1963
Dr. Karkoschka, Urs, Stuttgart, *14.01.1965
 Dr. Wirth, Uwe, Kleinostheim, *25.09.1959
Dr. Laux, Reiner, Großholbach, *28.08.1960
 Ulrich, Dirck, Kelkheim, *26.11.1966
Dr. Braun, Matthias, Hochheim am Main, *12.08.1963
 Heint, Angelika, Bad Soden am Taunus, *08.07.1965
 Dr. Wein, Elmar-Michael, Niedernhausen, *28.09.1954
 Koch, Peter, Pulheim, Stommeln, *15.01.1962
Breault, Giles, Lörrach, *05.07.1956



Denizet, Alain, Bad Soden am Taunus, *13.08.1960
Dr. Foersch, Manfred, Hünstteten-Wallrabenstein, *15.09.1945
Dr. Götz, Jürgen, Bad Soden am Taunus, *04.01.1964
 Herzog, Ute, Frankfurt am Main, *16.08.1968
 Dr. Jamin, Rainer, Frankfurt am Main, *23.05.1949
Dr. Konz, Elamr, Kelkheim, *03.03.1944
 Krauß, Manuel, Liederbach, *27.07.1967
Dr. Siewert, Martin, Frankfurt am Main, *23.04.1958
 Rauh, Werner, Seligenstadt (Hessen), *15.10.1951
 Welt, Gabriele, Gau-Bischofsheim, *14.04.1956
Klein, Dorothea, Kelkheim, *24.04.1961
 Schmitt, Michael, Buddenhein, *18.12.1960
 Kammerer, Matthias, Eppstein, *09.09.1966
 Dr. Schuster, Peter, Sulzbach, *24.04.1951
 Coenenberg, Oliver, Frankfurt am Main, *26.05.1968
 Wiese, Carsten, Taunusstein, *16.02.1961
 Patel, Meera, Berlin, 24.12.1964

Condiciones legales:

a) Sociedad con responsabilidad limitada.

Contrato de sociedad del 30.10.1995 modificado por última vez el 08.07.2003

b) Entre la sociedad y la compañía Aventis Pharma Holding GmbH (anteriormente llamada Hoechst Marion Roussel Aktiengesellschaft) domiciliada en Frankfurt am Main como empresa dominante se celebró un Contrato de Dominación y Extracción de Ganancias el 15.12.1998, el cual fue aprobado por la asamblea de socios mediante resolución el 15.12.1998.

La sociedad tiene un consejo de vigilancia.

Fecha de la entrada y firma: 16.12.2004 Drescher

Observaciones:

Fecha de la primera entrada: 14.11.1995

Esta hoja ha sido redactada de nuevo para su continuación mediante procesamiento por medios electrónicos y reemplaza la hoja de registro llevada hasta el presente.

Entrada No. 2:

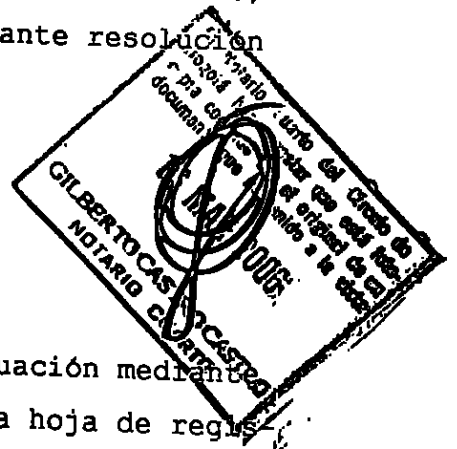
Apoderados: Ha caducado el poder de Dr. Mohr, Roland, Burghaun

Poder colectivo conjuntamente con un gerente o con otro apoderado:

Dr. Enhnen, Alfons, Büttelborn, *22.01.1958

Dr. Kutter, Jürgen, Kelkheim, *18.05.1953

Fecha de la entrada y firma; 20.12.2004 Dinges-Kröl



Entrada No. 3:

Poder colectivo conjuntamente con un gerente o con otro apoderado:
 Bialojahn, Ulf, Wisbaden, *09.12.1962

Fecha de la entrada y firma: 01.05.2005 Dinges-Kröl

Entrada No. 4:

Apoderados:

Han caducado los poderes de:

Dr. Christianse, Chistian-P, Frankfurt am Main

Dr. Götz, Jürgen, Bad Soden am Taunus, *04.01.1964

Klein, Dorothea, Kelkheim, *24.04.1961

Dr. Högn, Thomas, Colonia, *03.11.1944

Poder colectivo conjuntamente con un gerente o con otro apoderado:

Dr. Hemrich, Hans Thomas, Kelkheim, *25.10.1961

Fecha de la entrada: 28.01.2005 Dinges-Kröl

Entrada No. 5:

Apoderados:

Poder colectivo conjuntamente con un gerente o con otro apoderado:

Dr. Riederer, Heinrich Jacob, Neubiberg, *18.07.1951

Koch, Klaus, Berlín, *23.04.1958

Henn, Miriam, Frankfurt am Main, *03.05.1971

Dr. Kahl, Thomas, Hofheim am Taunus, *27.06.1961

Dewitz, Volker, Frankfurt am Main, *09.09.1950

Dr. Suermondt, Matthias, Berlín, *26.07.1960

Dr. Stanzz, Christian, *Berlín, *16.11.1962

Pulmann, Heinrich, Munich, *11.10.1948

Müller, Hans, Gröbenzell, *08.02.1950

Martins, Yvonne, Puchheim, *28.05.1968

Luck, Fred, Berlín, *10.11.1962

Lange, Wilfried, Berlín, *27.07.1952

Kress, Stephen, Kleinmachnow, *15.11.1956

Dr. Hundt, Ferdinand, *23.04.1949

Hirtz, Christophe, Berlín, *03.12.1965

Dr. Heinemann, Christoph, Frankfurt am Main, *28.12.1969

Haser, Manfred, Berlín, *27.09.1962

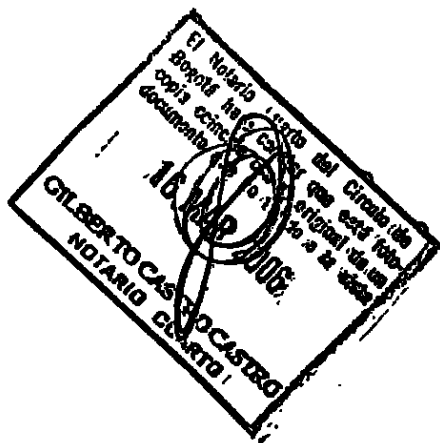
Dr. Greive, Heinrich, Sulzbach, *05.06.1958

Dr. Golombowski-Daffner, Sidonie, Echting, *21.09.1964

Döppler, Stephen, Berlín, *23.08.1947

Carels, Jan, Berlín, *26.12.1968

Fecha de la entrada: 18.02.2005 Dinges-Kröl



Entrada No. 6:

Apoderados:

Poder caducado: Wiese, Carsten, Taunusstein, *16.02.1961Poder caducado: Dr. Laux, Reiner, *28.08.1960

Fecha de la entrada: 22.02.2005 Berend

Entrada No. 7:

Apoderados:

Poder colectivo conjuntamente con un gerente o con otro apoderado:
Dewitz, Volker, Frankfurt am Main, *03.09.1950

Dr. Golombowki-Daffner, Sidonie, *21.09.1964

Fecha de la entrada: 8.02.2005 Berend

Observaciones:

La entrada No. 5 ha sido oficialmente corregida.

Entrada No. 8:

Poderes:

Poder caducado: Brault, Gilles, Lörrach, *05.07.1956

Fecha de la entrada: 04.05.2005 Dinges-Król

Entrada No. 9:

Apoderados:

Poder caducado: Dr. Konz, Elmar, Kelkheim, *03.03.1944

Fecha de la entrada: 11.04.2005 Dinges-Król

Entrada No. 10:

Gerentes:

Ha dejado de ser gerente: Zündorf, Peter, Colonia, *10.12.1966

Nombrado gerente: Dr. Wessely, Jean-Yves, Berlín, *27.05.1951

Fecha de la entrada: 18.04.2005 Dinges-Król

Entrada No. 11:

Apoderados:

Poder colectivo conjuntamente con un gerente o con otro apoderado:
Wirz, Edgar, Berlín, *09.08.1965

Mathes, Karsten, Berlín, *28.02.1969

Dr. Kruse, Dirk, Bad Homburg v.d.H., 06.01.1958

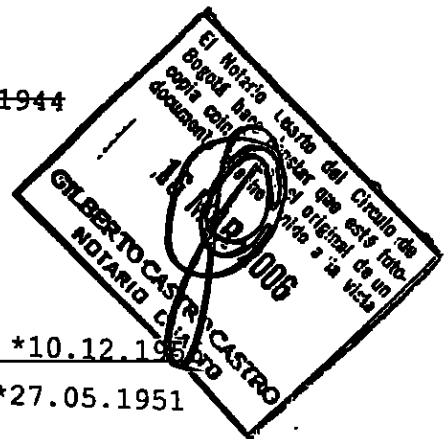
Fecha de la entrada: 28.04.2005 Dinges-Król

Entrada No. 12:

Apoderados:

Poder caducado: Busch, Andreas Eugen, Kelkheim, *26.08.1963

Fecha de la entrada: 30.05.2005 Dinges-Król



Entrada No. 13:**Apoderados:**

Poder colectivo conjuntamente con un gerente o con otro apoderado:

Schröder, Kai, Mühlheim am Main, *13.07.1967

Dasse, Thomas, Berlin, *04.08.1968

Dra. Müller-Jakic, Barbara, Bad Soden am Taunus, *02.09.1965

Dra. Rußwurm, Regine, Alsbach-Hähnlein, *14.07.1953

Fecha de la entrada: 16.06.2005 Dinges-Król

Entrada No. 14:

Razón social: Sanofi-Aventis Deutschland GmbH

Contrato de sociedad:

La asamblea de socios del 28.07.2005 resolvió cambiar el Artículo 1 del contrato de sociedad (razón social)

Fecha de la entrada: 01.09.2005 Frink-Zinnhardt

Observaciones:

Inscripción Hoja 160 siguientes Volumen especial III

Entrada No. 15:**Apoderados:**

Poder caducado: Dr. Götte, Dieter, Wiesbaden

Fecha de la entrada: 21.09.2005 Leifert

Entrada No. 16:**Gerentes:**

Ha dejado de ser gerente: Dr. Lehnert, Rudolf, Mainz, *28.02.1951

Ha sido nombrado gerente: Braun, Matthias, Hochheim am Main, *12.08.1963

Ha sido nombrado gerente: Dr. Siewert, Martin, Kronberg im Taunus, *23.04.1958

Poderes:**Han caducado los poderes de**

Dr. Braun, Matthias, Hochheim am Main, *12.08.1963

Lange, Wilfried, Berlin, *27.07.1952

Dr. Siewert, Martin, Kronberg im Taunus, *23.04.1958

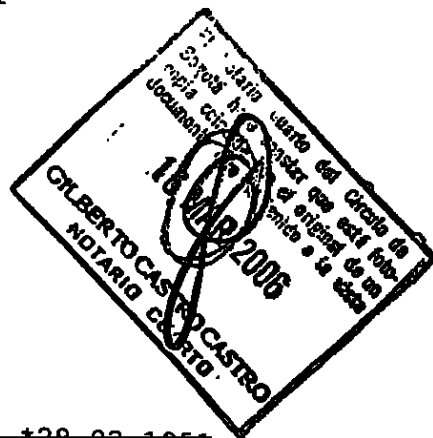
Poder colectivo conjuntamente con un gerente o con otro apoderado:

Bach, Flavia, Bad Homburg, v.d.H., *06.07.1969

Götzfried, Valentin Georg, Marburg, *18.04.1946

Dra. Jordan, Birgit, Hattersheim am Main, *28.06.1956

Dr. Lehnert, Rudolf, Mainz, *28.02.1951



Malphettes, Stephane, Berlín, *01.04.1974

Dr. Paci, Harald, *20.04.1967

Fecha de la entrada: 21.09.05 Leifert

Entrada No. 17:

Gerentes:

Gerente: Kohl, Dieter, Idstein, *29.11.1944

Apoderados:

Poderes caducados:

Brinkmann, Stefan Wolfgang, Bad Soden am Taunus, *10.07.1966

Dr. Karkoschka, Urs, Stuttgart, *14.01.1965

Dr. Foersch, Manfred, Hüstetten-Wallrabenstein, *15.09.1945

Fecha de la entrada: 10.10.2005 Dinges-Król

Se autentica la concordancia textual de la adjunta fotocopia con la fotocopia autenticada que he tenido a la vista. Dicha fotocopia consta de 7 hojas.

Frankfurt am Main, 21 de Octubre de 2005

Dr. Oleg de Lousanoff, Notario en Frankfurt am Main
(Firma y Sello Oficial)

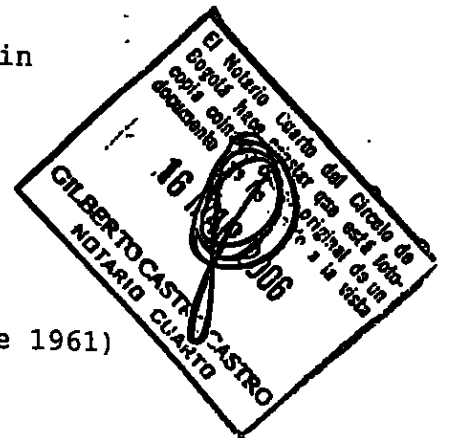
APOSTILLA

(Convención de La Haya del 5 de Octubre de 1961)

1. País: República Federal de Alemania
2. Este documento público
Ha sido firmado por: Doctor de Lousanoff
3. Actuando en calidad de: Notario nombrado oficialmente
4. Y lleva el sello: Del Notario

Confirmado

5. En: Frankfurt/Main
6. El día: 26.10.05
7. Por: El Señor Presidente del Tribunal Regional
8. Bajo el No.: 91 Ea A 8466
9. Sello: EL PRESIDENTE DEL TRIBUNAL REGIONAL FRANKFURT AM MAIN
10. Firma: En representación: Franke



ADOLF WATZKE

ADOLF WATZKE
Traductor Oficial
Res. 2433 Minjusticia

MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES

400146
Adolf Watzke
CUYA FIRMA APARECE EN EL
DOCUMENTO DESEMPEÑA
LAS FUNCIONES INDICADAS

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO

2005 D1027 P 12-01

Ull
JEFE DE LEGALIZACIONES
BOGOTA D.C.

